(1) Customer Invoice Address	(2) Remarks	DELIVERY NOTE
Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (Bari) ITALIEN	Our ID number: DE145996159 Your ID no...: IT04886850728	(3) No. 2230345 (4) Date 16.10.24

(5) Supplier	(6) Freight	(7) Delivery (really)	Invoice
SN: 91011364 Hugo Benzing GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Korntal-Münchingen	paid / unpaid	Railroad car / Carrier Freight goods / foreign vehicle Express goods / own vehicle Expreß Post	(8) No. (9) Date

(10) Your Ref	(11) Your Order No./Date	(15) Additional Details	(12) Our Departement	(13) Direct dial	(14) Our Ref No.
411	550003890101 15.10.24	.	Herr Djedidi, Selif		

(19) Shipment Method	paid	(20) unpaid	(21) Packing	(22) Marks	(23) Total Weight kg gross	(24) net
DHL Freight G mbH		X	look below	DS	121	85

(25) Shipping Address	(26) Place of unload
Magna PT S.p.A., Plant Modugno, 4 Via dei Ciclamini, 70026 MODUGNO BARI, I	14248

(27) (Pos.)	(28) Part-No.	(29) Description (21) Packing	(30) Quantity	(31) U/M	(40) Customer Remarks Quantity	+ / -	Remarks
	Delivery:						
1	900.9.0705.50		10000	Pi			
	900.9.0705.50	SPRENGRING 63.40 X 1.74 UNBEHANDELT GEÖLT					
	EC level	B					
	Container	20/4315 4315 KLT blau	500	Pi			
	Batch number	437839 1/TBA-501568 Getrag 1/TBA-520922 A0806 A					

hpllkt

5013733536

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata:
Quantità effettiva: 10'000
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 17/10/24
Firma

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)
17 OTT 2024
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

	(42) Goods Inwards Remarks	(43) Quantity Check	(44) Quality Check	(45) Receiver	(46) Invoice Check
Date					
Name/ No.					

1 EXEMPLÁR PRE ODOSIELATEĽA
COPY FOR THE SENDER

MEDZINÁRODNÝ NÁKLADNÝ LIST č.
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE SK E 2735529

Táto preprava podlieha, i keď bolo dohodnuté inak, podmienkam Dohovoru CMR o prepravnej zmluve v medzinárodnej cestnej nákladnej doprave
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)

1 Odosielateľ (meno, adresa, štát) / Sender (name, address, country)
HUGO BENZING GmbH & Co. KG
Daimlerstr. 49-53
70825 Korntal-Münchingen
Tel. 0711-80006-718 H. Schmid
Fax 0711-80006-33

2 Príjemca (meno, adresa, štát) / Consignee (name, address, country)
MAGNA PT
VIA DEI CICLATINI 4
70026, MODUGNO IT

3 Miesto vykladania tovaru / Place of delivery of the goods
Miesto/Place: MODUGNO 70026
Štát/Country: IT

4 Miesto a dátum nakladania tovaru / Place and date of taking over the goods
Miesto/Place: HUGO BENZING GmbH & Co. KG, Daimlerstr. 49-53, 70825 Korntal-Münchingen
Štát/Country: Tel. 0711-80006-718 H. Schmid, Fax 0711-80006-33 16.10.2024

5 Pripojené doklady / Documents attached

16 Dopravca (meno, adresa, štát) / Carrier (name, address, country)
LIMAR PREŠOV, s.r.o.
Pod komínom 8
080 01 Prešov
IČO: 46 646 027; DIČ: 2023532522
tel.: +421918430529

17 Ďalší dopravci (meno, adresa, štát) / Successive carriers (name, address, country)

18 Výhrady a poznámky dopravcu / Carrier's reservations and observations

Hrubo orámované časti musí vyplniť dopravca / The spice framed with bold lines must be filled in by the carrier

6 Signo a číslo / Marks and numbers	7 Počet balení / Number of packages	8 Druh obalu / Method of packing	9 Označenie tovaru*) / Nature of the goods	10 Štatistické čís. / Statistical number	11 Hr. hmotnosť v kg / Gross weight in kg	12 Objem m³ / Volume in m³
	3	PALLET				

Trieda / Category | UN Číslo / UN Number | Písmeno / Letter | (ADR*)

13 Pokyny odosielateľa (colné a iné formality) / Sender's instructions (Customs and other formalities)

19 Na ťarchu / To be paid by — odosielateľ / Sender — mena/Currency — príjemca / Consignee
Dopravné/Carriage charges
Zľavy/Discounts
Saldo/Balance
Dodat. výdavky / Supplementary charges
Iné výdavky / Other charges
Rôzne/Miscellaneous
Spolu na zaplatenie / Total due

14 Dobierka / Cash on delivery

15 Pokyny na platenie dopravného / Instruction as to payment for carriage
Vyplatené/Carriage free
Nevyplatené/Carriage unpaid

20 Osobitné dojednanie / Special agreements

Odosielateľ musí zodpovedne vyplniť / To be completed on the sender's responsibility 1 - 15 a / and 21 + 22

21 Vystavené v/Established in ... dňa / on 16.10. 2024

22 HUGO BENZING GmbH & Co. KG
Daimlerstr. 49-53
70825 Korntal-Münchingen
Tel. 0711-80006-718 H. Schmid
Fax 0711-80006-33
Podpis a pečiatka odosielateľa / Signature and stamp of the sender

23 LIMAR PREŠOV, s.r.o.
Pod komínom 8, 080 01 Prešov
IČO: 46 646 027
DIČ: 2023532522
Podpis a pečiatka dopravcu / Signature and stamp of the carier

24 Tovar prevzal / Goods received
Dátum / Date: Modugno (BA)
dňa / on 17 OTT 2024
(Podpis a pečiatka príjemcu / Signature and stamp of the consignee)

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclatini 4
70026 Modugno (BA)
"Ricevuto con riserva di verifica su quantità e quantità"

25 SPZ vozidla/ťahača/License plate of the vehicle: PO 655GP
príves/návesu trailer/semi-trailer

26 Užitočná hmotnosť /Useful load
užitočná hmotnosť/Useful load

27 Číslo DZVV/DZVV No.
28 Číslo jazdy/No. of drive

29 Hraničné prechody/Border crossings

30 Všetky sprievodné doklady/All supporting documents

31 Rôzne/Miscellaneous

Potvrdenie o odovzdaní colného tranzitného dokladu:
Customs transit document received:

*) V prípade nebezpečného tovaru označiť, okrem event. osvedčenia v poslednom riadku odseku triedu, číslo a písmeno.
*) In case of dangerous goods mention, besides possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

Tlač 2020SK/UK EkonSpo, K cintorínu 36, 010 04 Žilina, tel+fax 041/7635 035, 041/7645 375